



VÖRÖS LOBOGÓ

Az R. M. P. Arad-tartományi bizottsága és a tartományi néptanács lapja

XI. évfolyam,
3318. szám4 oldal,
20 bani1955,
október 25,
kedd

Vezessék következetesen pártszervezeteink a falusi IMSz szervezeteket

Az RMP Központi Vezetősége Politikai Irodájának határozata az IMSz tevékenységének megújításáról, valamint a módosított szervezeti szabályzat-tervezet világosan igazolja, hogy pártunk különleges figyelmet fordít az ifjúság nevelésére. A Román Munkáspárt módosított szervezeti szabályzatának tervezete leszögezi, hogy „A pártszervezetek kötelességük biztosítani az ifjú munkás Szövetség szervezeteinek állandó vezetését, szüntelen irányítását, rendszeres támogatását és ellenőrzését”.

A mezőgazdaság fejlesztésének hatalmas munkájában, a pártszervezetek irányításával és vezetésével, az IMSz-szervezeteknek, az ifjaknak is részt kell venniük. Ezért szükséges, hogy a pártszervezetek még nagyobb odaadással, szellettellel végezzék a falusi ifjúság nevelését és vezetését, hogy a fiatalok teljes lendülettel a mezőgazdaság fejlesztésének szolgálatába állítsák.

A pártszervezetek politikai nevelőmunkájára a falusi ifjúság sorában felfelé ívelő irányzatot mutat. Tartományunk ifjúságának felfelé forduló, ebből a bőséges természet, ezzel közzöntik a II. pártkongresszust. Jelenleg több, mint 15.000 ifjú — az állami és kollektív gazdaságokban, a GTA-kban, a községekben és falvakban — vesz részt a szocialista és hazafias versenyben. Ifjú traktorosok, az állami és kollektív gazdaságok, a mezőgazdasági társulások, községek és falvak fiataljai fáradságot nem ismerve törekednek pártunk célkitűzéseinek megvalósítására.

A magyarpécseki kollektív gazdaság pártszervezete rendszeresen irányítja és ellenőrzi az IMSz-szervezet munkáját. A párttagok közül többen részt vesznek az IMSz-gyűléseken, segítik az ifjakat. Ezáltal a fiatalok kivétel nélkül részt vesznek a szervezeti életben és a mezőgazdasági munkákban. A magyarpécseki ifjak ellátogatnak Világos, Törnyös és Fenék községebe, kisereltek tapasztalataikat és a tanulásuk alapján tovább javították a szervezeti munkát. Hasonlóképpen eredményesen tevékenykedik a nagylaki kollektív gazdaság IMSz-szervezete, a Szentanna községi IMSz-szervezet és más szervezetek.

Kitűnik tehát, hogy ahol a pártszervezetek foglalkoznak az ifjak politikai nevelésével, vezetésével, az IMSz-tagokban kifejlődik a kezdeményezőképesség és tevékenyen részt vesznek a párt által megjelölt feladatok valóra váltásában. A liparajoni pártbizottság hosszú időn keresztül másodrendű kérdésnek tekintette az IMSz-szervezetek irányítását. Csak miután a pártbizottság tagjai feladatot kaptak, hogy személyesen foglalkozzanak egy-egy IMSz-alapszervezettel, javult meg a munka. Paulis községben például az ifjak kezdeményezték,

hogy segítséget nyújtsanak az állami gazdaságnak az őszi szüretelésében. Ezt a kezdeményezést több IMSz-szervezet átvette és az ifjak az állami gazdaság segítségére siettek. Hiba azonban, hogy a rajonban lévő pártalapszervezetek még most sem foglalkoznak kielégítően az IMSz-szervezetek vezetésével. A rajoni pártbizottságnak mielőbb intézkednie kell a hiba felszámolása végett.

Az utóbbi időben Gurahon és Nagyszentmiklós rajonokban is megjavult a rajoni pártbizottságok tevékenysége az ifjak nevelése terén. Ezekben a rajonokban hathatós támogatásban részesítették az IMSz-szervezeteket a politikai oktatás megszervezésében, kommuniztáknak jelölték ki az IMSz oktatási körök élére és mozgósították az ifjakat az őszi szántás-velés mielőbbi elvégzésére.

A községi és falusi fiatalok hatalmas erői képviselőinek és jelentős mértékben hozzájárulnak a feladatok teljesítéséhez. Ez azonban csak akkor történik meg, ha a pártalapszervezetek állandóan irányítják, vezetik és ellenőrzik az IMSz-szervezet munkáját. Egyes helyeken megfigyelhetjük az ifjak politikai irányításáról. Az aradrajoni pártbizottság intézkedett ugyan az IMSz-szervezetek vezetésének megújításáról, de az intézkedéseket — az ellenőrzés hiányában — nem ültették gyakorlatba. A sági pártalapszervezet például kiértékelte az IMSz helyi szervezetének tevékenységét és megállapította, hogy az ifjak egyrésze nem kapcsolódik be a szervezeti életbe, az IMSz-bizottságban kisszámú dolgozó paraszt ifjú tevékenykedik, nem kielégítő az ifjak sorában végzett politikai munka, azonban a gyűlések után mit sem tettek a hibák felszámolására. Ujzsimándon, Mácsán, Pécskán és más helyeken az alapszervezetek nem foglalkoznak eléggé az IMSz-szervezetek vezetésével.

Farkas János elvtárs, a fntmeleki kollektív gazdaság pártalapszervezetének titkára kijelentette, hogy „nem ér rá foglalkozni az IMSz-szervezettel”. Ez is bizonyítja, hogy Farkas elvtárs elfelejtette, hogy az alapszervezetnek állandóan vezetnie, irányítani, támogatnia és ellenőriznie kell az IMSz-szervezetet, úgy, ahogy azt a módosított szervezeti szabályzat-tervezet megjelöli.

Most, amikor tartományunkban visszamaradtak az őszi mezőgazdasági munkálatok, még inkább szükséges, hogy a pártszervezetek nagyobb felelősséggel vezessék az IMSz-szervezeteket, mozgósítsák az ifjakat, hogy fiatalos lendülettel, erejükkel az őszi munkák gyors elvégzésére összpontosítsák. A mezőgazdaságban lévő pártszervezetek büroinak, a területi instruktoroknak, a pártaktivistáknak behatóan foglalkozniuk kell az ifjak mozgósításával, az IMSz-szervezetek munkájának megerősítésével, vezetésével. Az IMSz-szervezeteknek pedig harcolniuk kell a párt irányelveinek valóra váltásáért, hogy elsősorban az őszi mezőgazdasági munkák, a betakarítás, a szántás-velés gyors elvégzéséhez hozzájárulva, közönségek pártunk II. Kongresszusát

A II. pártkongresszus tiszteletére

A vállalások teljesítéséért

A „Libertatea” gyár kaptatársaságán még augusztus folyamán teljesítették az ötéves tervből reájuk háruló feladatokat. De a munkalendület ezután sem csökkent. A II. pártkongresszus köszöntésére újabb vállalásokat tettek a gyár dolgozói. Elhatározták, hogy az ötéves terven kívül kapott feladatokat 31 nappal hamarabb teljesítik az előírt időpontnál.

A vállalás teljesítéséért átszervezték a kibővített cipőszarkokat készítő osztályt, ugyanakkor egy új körfűrész

helyeztek üzembe, amellyel két műveletet helyettesítettek. A cipőszarkok gyártásának meggyorsításáért egy sarok-maró gépet is üzembe helyeztek az utóbbi időben. A sarokosztály dolgozói odaadással küzdenek a hulladék csökkentéséért is. Nemrég egy körfűrész helyezett üzembe, amelyen kisebb sarokokat készítenek hulladékból. Brindusan Ioan dolgozik ezen a gépen. A kongresszus tiszteletére vállalta, hogy tévé felül számos sar-

kot készít hulladékból. Gondot fordítanak a szocialista versenyre is, amely nagyban hozzájárul a termelés ütemének meggyorsításához. Ma már egészen csekély azoknak a dolgozóknak száma, akik nem kapcsolódtak be a szocialista versenybe. A versenyben kitűntek: Karmanovszki Lajos, Bojtos József, Steinbrecher Julia, akik mind minőségileg, mind pedig mennyiségileg teljesítették tervüket.

Műszaki-szervezési intézkedésekkel

Az IPMS jelvénygyár munkaközössége nagy odaadással közd a II. pártkongresszus tiszteletére tett vállalások megvalósításáért. Október 21-ig már 70 százalékkal teljesítették a havi tervfeladatokat, az önköltségi árat pedig a tervhez viszonyítva 1,8 százalékkal csökkentették.

Az AVSAP jelvénygyártását 64, a bírósípkötő pedig 60 százalékkal teljesítették. Az eredmények következtében a gyár jövedelme 11,2 százalékkal növekedett.

Nem véletlen, hogy ilyen szépen előrehaladtak a terv teljesítésében. A gyár vezetősége különböző műszaki-szervezési intézkedése-

ket fogantatott, amelyek nagyban hozzájárulnak a munkamennyiség meggyorsításához és a minőség javításához. Így például az AVSAP jelvénygyártásánál eddig a felső részt nitelés által erősítették az alapozó, aminek következtében sokszor lepergett a zománc. Ezen ügy segítettek, hogy a jelvény felső részére egy kis rovátkát marak, melyre „u” alakú fémhuzalt forrasztanak. Ezáltal a jelvény felső részét hajlítás által erősíthetik az alapra.

Fokozott gondot fordítanak a kisgépesítésre is. A szerszámok edzését most a szerszámműhelyben végzik, ahol egy kis edző kemencét helyeztek üzembe. A

szerszámműhelyben készített kiváló készülékek nagyrészt ócska szerszámaiból gyártják. Ennek következtében nagymennyiségű új szerszámok eltarthatnak meg.

A termelés fokozásához nagyban hozzájárul a szocialista verseny újraszervezése is. Október folyamán bevezették a Vorosin szovjet munkamódszert és egy új minőségi brigádokat alakítottak. A termelésben élenjáró dolgozók közé sorolhatjuk Kozma Katalin, Tamás Ferenc, Muresan Maria, Ferenci Eta, Lingurar Gheorghe dolgozókat, akik jó munkájuk mellett odaadással foglalkoznak az ifjak nevelésével is.

Uj sikerek

A „Coopmetal” kisipari termelőszövetkezet dolgozói harmadik negyedévi tervüket 7 százalékkal túlszárnyalták. Az eredmény arra ösztönözte a dolgozókat, hogy újabb vállalásokat tegyenek. A második pártkongresszus tiszteletére elhatározták, hogy a minőséget 1 százalékkal megjavítják, az önköltségi árat pedig 1 százalékkal csökkentik. A vállalás teljesítéséért 1,6 százalékkal emelik a munka termelékenységét.

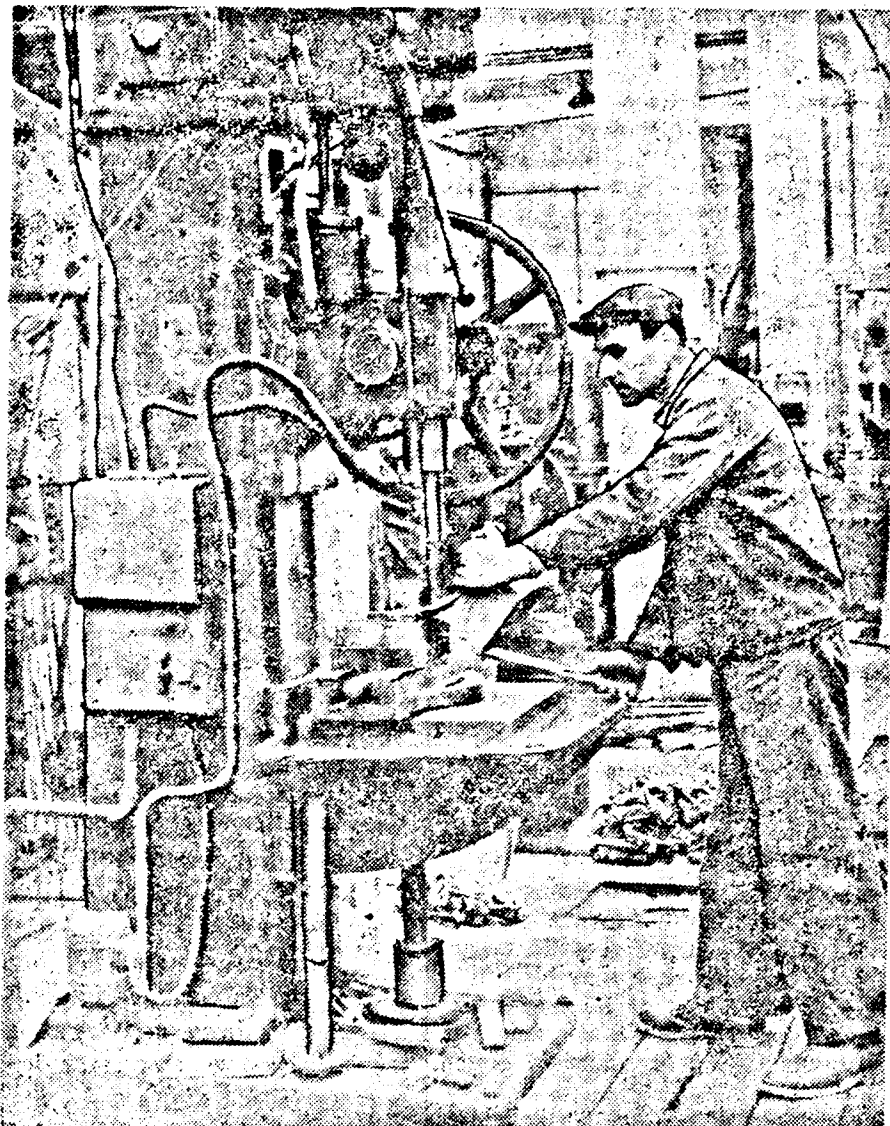
A láncok készítésének megkönnyítésére egy

huzópádot szereltek fel, amelynek segítségével könnyen elvégezhetik a csapszegek méretezését. A huzópádot egy ócska esztengapadból készítették. Ezenkívül egy szegecső gépet is szerkesztettek, amely majdnem teljesen helyettesíti az emberi munkát.

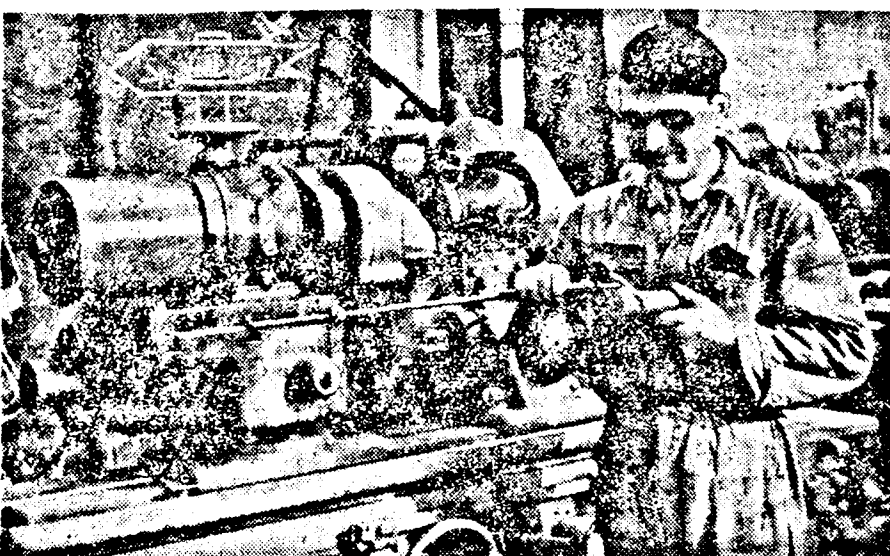
A bádogosműhelyben is intézkedtek a munka megkönnyítése érdekében. Eddig négy peremző gépet helyeztek üzembe. Ezek segítségével lényegesen megjavítják a fehér és fe-

lete bádogból készült közzükségleti cikkek minőségét. A bádogosműhely dolgozói egyes cikkeknel már túlhaladták október havi tervüket. Így például a torlástűknél 100 darabbal termeltek többet tervüknél. Az előirányzott sőtől mennyiség gyártását pedig teljes egészében megvalósították. Terven kívül 2000 könyöksövet és 2000 füstösövet készítettek. A műhely dolgozói közül Nagy József és Kenderesi László érdemelnek dicséretet jóminőségű munkájukért.

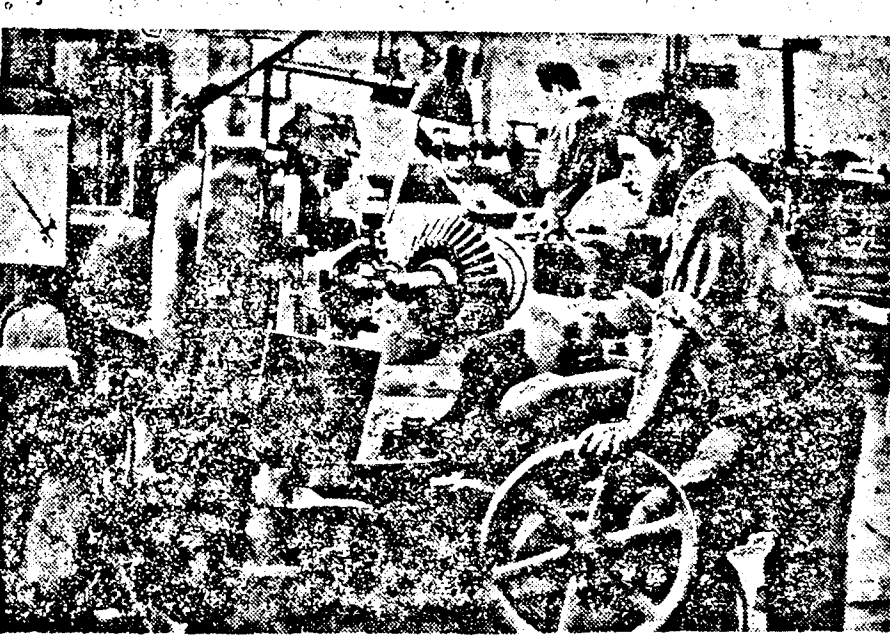
Szovjet gépek segítségével a CFR-főműhelyben



A 4. számú üzemosztályon cserealkatrészeket gyártanak. Itt dolgozik Cisan Gheorghe. Csoportjával kitűnő minőségű munkát végez. A szovjet lyukasztógép segítségével átlagosan 70–80 százalékos normatelteljesítést ér el havonta.



A 3. számú géposztályon dolgozik Selean Ioan párttag. A Szovjetunióból kapott hengercsiszoló gépen havonta közel két normát teljesít.



A szerszámműhelyben a konikus fogaskereket maró szovjet gépen Igrisan Maximilian dolgozik. Havi normáját átlagosan 60 százalékkal haladja túl.

A ROMÁN-SZOVJET BARÁTSÁG HÓNAPJA

Szimpozium az „N. Bălcescu” filmszínházban

A Román–Szovjet Barátsági Hónap keretében városunkban is számos kultüresemény történt.

Október 23-án az „N. Bălcescu” filmszínházban szimpoziumot tartottak, amelynek során bemutatták „Az emírség bukása” című színes szovjet filmet. A nagyszámú közönség előtt Jivan Ioan, az „Al. Sahia” irodalmi kör elnöke tartott megnyitóbeszédet, aki főleg a film eszmei mondanivalójával foglalkozott.

A film bemutatása után a megjelentek közül Nuri Sadi, a Tudomány és Kulturaterjesztő Társaság arad-tartományi fiókjának aktivistája, Spitzer Olga, a közéleti-művészeti tröszt dolgozója, Seidner Imre iskolaigazgató és mások szólaltak fel, s elmondták azokat a gondolatokat, amelyekkel a nagyszámú szovjet film ébresztett bennük. A felszólalásokból kitűnik, hogy „Az emírség bukása” című filmalkotás a közönség számára értékes tanulságok forrása volt és hozzájárult a jelenlévők politikai, művészi ismereteinek gazdagításához.

Az ARLUS tartományi bizottságának rendezvényei

Az ARLUS tartományi bizottsága úgy szervezte meg munkáját, hogy a Román–Szovjet Barátsági Hónap minden napja érdekes és változatos eseményekkel érjen véget. Előadásokat, kulturálmegnyilvánulásokat szerveznek. A városi és vidéki klubok, kultúrothronok tevékenysége érezhetően fellendült. Az ARLUS tartományi bizottságának aktiótervét úgy állították össze, hogy a hónap néhány napját kizárólag egy-egy érdeklődési ág kimerítésére fordították.

Október 18-án a poliklinikán több mint 60 orvos jelenlétében Stoinescu Mircea dr. beszámolt a szovjet gyógyítási módszerek alkalmazásáról

és az Aradon ezekkel elért eredményekről. Az egész tartományban 53 előadást tartottak az „Orvosok napján”. Vidéken különösen nagy volt az előadások iránti érdeklődés: Magyarpécseken és Borosjenőn szépszámu hallgatóság gyűlt össze.

A tartományban a rádióállással ellátott községekben, valamint a városi hangszórókon felolvasásokat közvetítettek a Szovjetunió televíziós-rádióleadóiról. Október 19-ét a „Május 9” klubban a szovjet tudomány és technika kérdéseit megtárgyalásának szentelték.

Október 20-án a Kulturpalota nagytermében Sipo Nicolae helyettes közoktatásügyi miniszter elő-

adást tartott a szovjet nevelők, tanítók és tanárok munkájáról, azok tanítási módszereiről.

A vállalatokban, mint a CFR főműhelyben, a „I. Ranghe” szerszámgépgyárban, a „G. Dimitrov” vagongyárban a főmérnökök a gyár munkásai előtt beszámoltak az atomenergiának az iparban való bekes felhasználásáról. Ezekben az előadásokban összesen 1800 dolgozó vett részt.

A szovjet tárgyú folyóiratokra egyre többen fizetnek elő tartományunkban. Csúpan Körösjáronban a „Veac Nou” című folyóiratra 76-an, az „URSS azi”-ra 38-an, az „Uj század” folyóiratra 30-an és a különböző szovjet sajtótermékekre 528-an fizettek elő.

Az „Orosz könyv” kereskedés helyiségében október 22 és 29 között szovjet könyvbazár szerveztek. A könyvhét megnyitóján és ezt követően minden nap előadást tartanak arról, hogy milyen segítséget nyújtott és nyújt a szovjet irodalom hazánkban a szocializmus építésében, ifjúságunk nevelésében, iparunk és mezőgazdaságunk fejlesztésében.

Október 28-án délután Csernisevskij életéről és műveiről tartanak előadást az irodalom kedvelőinek. A bazár az érdeklődők rendelkezésére áll reggel fél nyolctól este 7 óráig.

Hazautazott Bukarestből az első szovjet turistacsoport

Szombaton reggel hazautazott Bukarestből az első szovjet turistacsoport, amely a „Carpați” turisztikai iroda és a moszkvai „Inturiszt” iroda között létrejött megállapodás alapján látogatott el hazánkba.

A szovjet turisták elutazásakor az Eszaki pályaudvaron jelen voltak a

„Carpați” és az ARLUS képviselői, továbbá számos fővárosi dolgozó, akikkel a szovjet vendégek az üzemlátogatások során ismerkedtek meg.

Jelen voltak a Szovjetunió bukaresti nagykövetségének képviselői is. (Agerpres)

Szovjet mezőgazdasági gépek a Bánság lapályán

A Szovjetunióból kapott korszerű mezőgazdasági gépek a Bánság lapályán is nagyon megkönnyítették a mezei munkát. Temesvár tartomány 16 állami gazdasága csúpan az utóbbi 2 évben 112 különböző típusú traktort, 26 kultúrárt, 56 különböző vetőgépet és 16 burgonya ültetőgépet kapott. Ugyanakkor a Szovjetunióból érkezett 145 magánjáró kombajn, 31 burgonya-, kukorica-, kukorica- és lenszedő kombajn, 13 kaszálógép, 24 gépperebe, 14 szénagyújtó gép, 14 műtrágyaszóró gép, 4 silószecskázó, 31 teherszálló és más mezőgazdasági felszerelés, köztük villamos behajtott készülék, juhnyíró-készülék, kazalrakó-gép, stb.

A Szovjetunióból érkezett mezőgazdasági szakemberek rengeteg

hasznos tanácsal, útmutatással láttak el a mezőgazdasági dolgozókat, akik bőséges műszaki-tudományos dokumentációt is kaptak a gépek használatára és a szovjet mezőgazdasági tudomány vívmányainak alkalmazására.

A Szovjetunió testvéri segítségének tulajdonítható, hogy számos állami gazdaság nagyszámú terméseredményeket ért el. A zombolyai állami gazdaság például hektáronkénti átlagos buztármérsé az idén 22 mázsa volt, és árpából is csaknem ennyi termett. Az ubjesnyói állami gazdaságban, ahol az árpát keresztárasra vetették, helyenként 32 mázsa termést is arattak hektáronként. (Agerpres)

AZ ÚJ ÉLETT UTJÁN...

Megszületik az elhatározás...

Koraoszi reggel. A köd lassan eloszlik és a kék ég újra láthatóvá lesz. Az utat szegélyező hatalmas fák mögül lakóházak körvonalai tűnnek elő az oszladozó ködfátyol mögül. Crisana falu 125 paraszt gazdasága egymás mellett sorakozik fel a széles utcákon. A falu közepén a főbb épületek: az iskola, a szövetkezet, a kultúrthoz, a pártalapszervezet székháza. A székház egyik helyiségében piros vászonnal leterített asztal körül öt gondba merült ember ül.

A kommunisták kezdeményezése

Két évvel ezelőtt Crisana faluban tízenegy szegény- és középparaszt család mezőgazdasági társulást alakított. A társulás tagjai — miután földjüket nagy területen, a gép- és traktorállomással, az agrotechnikai szabályok előírásai szerint művelték meg — évről-évre gazdagabb termést értek el. Az első évben búzából 2.750 kiló, kukoricából 27.000 kiló, szemeskukoricából pedig 2.500 kiló hektáronkénti átlagtermést takarítottak be. A föld észszerű megművelése folytán elért gazdag termés felkeltette az egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztok érdeklődését. A társulás megalakulása után 28 család kérte felvételét.

Az utóbbi időben a mezőgazdasági társulás pártalapszervezetének tagjai több esetben felvetették a kollektív gazdaság megalakításának kérdését. Javasolták, hogy az alapszervezet munkatervébe irányozzák elő olyan célkitűzéseket, amelyeknek megvalósítása a kollektív gazdaság megalakításához vezet. A párttagok javaslatára taggyűléseket szerveztek, amelyeken ismertették a kollektív gazdaságok mintaalapszabályzatát. Gh. Gheorghiu-Dej elvtársnak a mezőgazdasági életmelőik kongresszusán elmondott beszédét és más erre vonatkozó pártokommentumokat. Az alapszervezet munkatervében alapján a párttagok konkrét feladatokat kaptak. Felhívták figyelmüket, hogy végezzenek széleskörű felvilágosító munkát a mezőgazdasági szocialista átalakításával kapcsolatban a társulás tagjai és az egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztok soraiban. A munkatervben előírtak azt is, hogy látogatást szervezzenek valamelyik szomszédos kollektív gazdaságba.

A kollektivistáknál tett látogatás hatása

A pártalapszervezet augusztusi bővített gyűlésén határozatot hoztak arra vonatkozólag, hogy látogatást szervezzenek a varsándi kol-

lektív gazdaságba. A gyűlést követő vasárnapon a mezőgazdasági társulás tagjai és az egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztok közül mintegy 25-en meglátogatták a varsándi kollektív gazdaságot. A kollektivisták többéves szorgalmas munkájának eredményét nagymértékben felkeltették a vendégek érdeklődését. Mindent megtekintettek — az állattenyésztési farmot, a gabonával teli raktárakat, a mezőgazdasági felszereléseket. Mindezek elő példaként tanuskodtak a kollektív gazdaság felsovérdéséről. A vendégek meglátogatták a kollektivisták háztáji gazdaságait is.

A kollektivisták megmutatták vendégeiknek az előlegként kapott terményeket, fejleszteniük, juhaikat és mindazt, amit a kollektív gazdaságban eltöltött idő alatt vásároltak. Így tehát, a crisanai dolgozó parasztok saját szemükkel meggyőződtek arról, hogy a kollektív gazdaságban végzett munka mennyire gyümölcsöző.

Nekünk ugyanannyi földünk van, mint amennyivel Vasile barátunk belépett a kollektív gazdaságba — mesélte el feleségének Măraş Ioan, miután visszatért Varsándról. — A földet mi is elég jól megműveltük, azonban ha leszámítjuk a vetőmagot, meg a többi kiadásokat, még sem marad annyi terményünk, mint amennyit Vasile előlegként kapott. S hátra van még az évvégi zárszámadás is.

Hát ez így van — válaszolta az asszony. Crisana faluban azok a dolgozó parasztok, akik meglátogatták a varsándi kollektív gazdaságot, sehogys tudták elfelejteni azt, amit láttak. Eggett bennük a tettekre készség, véglegesen határozni azonban igen nehéz volt. Néhányukban azután megértett a végső elhatározás: a bőséges élet felé vezető útra, a kollektív gazdaság útjára lépnek.

Az első kérvényt a kollektív gazdaság megalakítására Măraş Ioan kommunista írta meg. Példáját a társulás másik tagja, majd Măraş Simion és más egyenlőleg gazdálkodók is követték.

En már régen javasoltam — mondotta Lup Gheorghe, a pártalapszervezet titkára — hogy alakítsunk kezdeményező bizottságot. Így a szervezési munka jobban menne. Az agitátorok segítségével számos dolgozó parasztot kereshetnek fel. Meggyőzhetsék őket, hogy kérvényezték a kollektív gazdaság megalakítását.

Megalakították a kezdeményező bizottságot. Măraş Ioan, a kezdeményező bizottság tagja, amint hazajött a mezőről, — mint minden rendes gazd, megejtette, megitta az állatokat — utána pedig nyaká-

ba vette a falut. Felkereste szomszédait és rokonait. A kollektív gazdaság mintaalapszabályzatát sohasem felejtette otthon. Szomszédai és rokonai előtt részleteket olvasott fel belőle, majd türelmesen megmagyarázta, kik lehetnek a kollektív gazdaság tagjai, melyek a kollektivisták jogai és kötelezettségei. Hangsúlyozta, hogy a kollektív gazdaságba csak becsületes dolgozó parasztok irakozhatnak be, az osztályellenségnek nincs mit keresnie. Egyesek megígérték, hogy megírják kérvényüket, mások azt mondták: várjuk a fejleményeket.

Gyarapszanak a kérvények

Sirbu Vasile dolgozó paraszt is hosszabb ideig vívódott önmagával. Itt-ott azt súgották a faluban, hogy a kollektív gazdaságban nem minden úgy történik, ahogy azt a kommunisták állítják. „A kollektivistáknak parancsolnak, korán fel kell kelniük, ha meg akarják keresni mindennapi kenyerüket”. De hiszen én is egész életemben korán keltem, mégis nehezen éltem — válaszolt önmagának Sirbu Vasile dolgozó paraszt. A feleségével folytatott beszélgetések során számtalan esetben szó esett a kollektív gazdaságról, de határozni mégsem tudtak. Miután azonban ő is meglátogatta a varsándi kollektív gazdaságot, minden kételkedésének vége szakadt. Sirbu Vasile megírta kérvényét. Kérvényében egyebek között így ír: „Be szeretnék lépni a kollektív gazdaságba, 4,32 hektár szántófölddel, mezőgazdasági felszereléssel és családdal. Meggyőződésem, hogy a kollektív gazdaságban méltóképpen hozzájárulhatok a szocializmus építéséhez, dolgozó népünk életszínvonalának emeléséhez”.

A crisanai kollektív gazdaság kezdeményező bizottságához eddig nyolc dolgozó paraszt nyújtotta be kérvényét. A nyolc dolgozó paraszt: összesen 22 hektár szántóföldje, 11 lova, 1 fejőstehene, 5 ekeje, 5 kosója s számos más mezőgazdasági felszerelése van. Mindezek arra engednek következtetni, hogy a crisanai dolgozó parasztok szilárdan alapon építik fel kollektív gazdaságukat.

Amikor a falu életében fejlődni kezd az új, az élenjárók szívét örömtől tölti el. A kollektív gazdaságok kérvényező dolgozó parasztok és családjaik egyaránt boldogok, mert tudják, hogy új életformát kezdnek. Új életformát, még pedig olyat, amely véglegesen megszabadítja őket a múlt maradiságaitól...

Bokor Mihály

Két életforma — két jövedelem

40% előleg
2100 kg búza
700 kg árpa
6000 lei



Ilie Botocan
a világosi kollektív
gazdaság tagja

500 kg búza
200 kg árpa
120 kg burgonya
900 lei



Traian Berar
világosi közeli egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztja

Öt év előtt alakult a világosi „N. Balcescu” kollektív gazdaság. A kollektivisták évről-évre nagy terméseredményeket értek el, mivel amellott, hogy közös erővel, a gép- és traktorállomások segítségével művelték meg a földet, bátran alkalmazták a haladó agrotechnikai szabályokat, a mezőgazdasági szakemberek útmutatásait.

Megalakuláskor a gazdaság 22 lóval, 17 székérrel és néhány mezőgazdasági szerszámmal rendelkezett. Összehasonlíthatatlanul gazdagabb ma az élő és a holt lélek. Az állatállomány: 44 ló, 420 mérő juh, 180 sertés és 34 tejlő tehén. Számos mezőgazdasági szerszám sorakozik a gazdaság gépszámbájában. A kollektivisták büszkesége a „Molotov” gyártmányú tehergépkocsi.

Előlegosztáskor egy-egy munkanap után 3 kiló búzát, 1 kiló árpát, 5 lejt és több más terményfajtát kaptak.

Nézzük meg hogyan részesült a közösen termelt javakból Botocan Ilie kollektivista: Amint a fenti ábra is igazolja, a szorgalmas kollektivistát 40 százalékos előlegosztáskor 2100 kiló búzát, 700 kiló árpát, 50 kiló túrt, 6000 lejt és több más terményfajtát kapott. Amikor egyenlőleg gazdálkodott, sohasem volt ilyen bőséges jövedelme, pedig világlelemben szorgalmas ember volt. Ezt igazolja háztáji gazdasága is. Most például 5 juhot és 4 sertést nevel otthon. A gazdaságtól kapott jövedelemből bőségesen elláthatja családját.

Hasonlítsuk össze Botocan Ilie kollektivistát jövedelmét Berar Traian egyenlőleg gazdálkodó világosi középparaszt jövedelmével. Berar Traiannak 5,85 hektár földje van. Háza mellett 2 sertést, 20 libát, 10 rucát és 2 ökröt tart. Akad néhány mezőgazdasági szerszáma is. Terményei betakarítása után Berar elvtárs öntudatos dolgozóhoz híven teljesítette állam iránti kötelezettségét, majd félretette a jövő évben szükséges vetőmagot.

Amint a fenti ábra is mutatja, Berar Traian évi jövedelme 1955-

ben 500 kiló búza, 200 kiló rozs, 120 kiló burgonya, valamint 900 lejt.

Erdemes megemlítenünk, hogy Berar Traian egyenlőleg gazdálkodó dolgozó paraszt jövedelmét meghaladja Tripa Savu kollektivistája jövedelme is, aki pedig egymaga dolgozott a gazdaságban. Tripa elvtárs 40 százalékos előlegosztáskor 1092 kiló búzát, 225 kiló árpát, 25 kiló túrt és 2961 lejt kapott.

Számot kell vetnünk azzal is, hogy a kollektivisták fenti jövedelmén csupán előleg, amely több mint duplájára gyarapodik majd az évvégi zárszámadáskor.

A kollektív munka előnyeiről mind több világosi dolgozó paraszt győződik meg. Nem kismértékben járul ehhez hozzá az a hatalmas mértékű erő, amelyet a jövedelem elosztás gyakorol a meg egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztokra. Ezt igazolja az is, hogy az utóbbi időben egyre több felvételi kérvény érkezik a gazdaság vezetőtanácsához. Így például legutóbb Tamas Ana, Nemes Erzsébet, Todea Maria és más dolgozó parasztok nyújtották be felvételi kérvényüket a világosi kollektív gazdaság vezetőtanácsához.

Élenjáró kollektivisták

Az alunisi kollektív gazdaság tagjai ez év őszén idejében kezdtek meg a mezőgazdasági kampány munkálatait.

Október 20-ig a kollektív gazdaság tagjai 400 hektár földet felszántottak az őszi vetések alá. Ezenkívül a tavaszi műveléssel a rajoni pártbizottság több esetben aktivistákat küldött Magyarára az az a feladattal, hogy szervezzenek kollektív gazdaságot, vagy mezőgazdasági társulást. Az aktivisták javaslatára a kultúrthozban előadásokat tartottak az agrotechnikai szabályok alkalmazásának előnyéről, a szomszédos községek kollektív gazdaságainak és mezőgazdasági társulásainak fejlődéséről, valamint a kollektív gazdaság és a mezőgazdasági társulás mintaalapszabályzatáról. Mindezek azonban nem vezettek kellő eredményre, mert a rajoni pártbizottság aktivistái nem irányították a pártalapszervezetet a politikai lömeggagatás megszervezésére. Kétségtelen, hogy a kultúrthozban megtartott népgyűlések helyes módszerrel képezik a lömeggagatációnak, de ezenkívül még számos más módszert is fel kellett volna használniuk.

A pártalapszervezet elégtelen felvilágosító tevékenysége ellenére, az elmúlt évben 12 dolgozó paraszt nyújtott be kérvényt mezőgazdasági társulás megalakítására. A kérvények Iordache Gheorghe volt aktivistájánál elküldték. Birna Ioan elvtárs, a rajoni pártbizottság titkára egyik terepkiszállása alkalmával megígérte a magyarai dolgozó parasztoknak, hogy előkereseti a kérvényeket. De ez csak ígért maradt.

Ez év tavaszán Petrica Ioannak, a rajoni néptanács aktivistájának javaslatára, a pártalapszervezet újra megkezdte tevékenységét mezőgazdasági társulás alakításáért, de ez nem vezetett eredményre.

A nyári kampány befejezése után Stefanovici Octavian, a tartományi pártbizottság küldötte érkezett Magyarára. Az első napokban Stefanovici elvtárs javaslatára az alapszervezet gyűlést hívott össze, amelyen megvitaták: milyen munkamódszereket kell használniuk, hogy mezőgazdasági társulást alakítsanak.

Stefanovici elvtárs hangsúlyozta, hogy mindenképpen a társulásoknak kell példát mutatniuk, ezenkívül az élelesköri politikai felvilágosító munkát kell végezniük a dolgozó parasztok soraiban. Egyes párttagok váháltak, hogy Stefanovici elvtárs javaslatát elapján járnak el. Végül a falu dolgozó parasztjai közül Furanu Pavel benyújtotta az első felvételi kérvényt. Példáját hamarosan követték. Így augusztus 7-én megalakították a nyolctagú kezdemé-

Hathatósabb támogatást a felettes szervek részéről

A Muszka községhez tartozó Magyarai faluban hosszabb idő óta foglalkoznak szocialista mezőgazdasági egység megalakításának kérdéssel. Az elmúlt évek folyamán a rajoni pártbizottság több esetben aktivistákat küldött Magyarára az az a feladattal, hogy szervezzenek kollektív gazdaságot, vagy mezőgazdasági társulást. Az aktivisták javaslatára a kultúrthozban előadásokat tartottak az agrotechnikai szabályok alkalmazásának előnyéről, a szomszédos községek kollektív gazdaságainak és mezőgazdasági társulásainak fejlődéséről, valamint a kollektív gazdaság és a mezőgazdasági társulás mintaalapszabályzatáról. Mindezek azonban nem vezettek kellő eredményre, mert a rajoni pártbizottság aktivistái nem irányították a pártalapszervezetet a politikai lömeggagatás megszervezésére. Kétségtelen, hogy a kultúrthozban megtartott népgyűlések helyes módszerrel képezik a lömeggagatációnak, de ezenkívül még számos más módszert is fel kellett volna használniuk.

A párttagok, a képviselők és a dolgozó parasztok szocialista szellemben való neveléséhez nagymértékben hozzájárult volna az is, ha látogatást szerveztek volna a rajon valamelyik kollektív gazdaságba. A rajoni pártbizottság és az aktivisták azonban ezt elmulasztották. Stefanovici elvtárs ugyan javasolta, hogy szervezzenek látogatást valamelyik kollektív gazdaságba, meg is kezdtek a szervezési akciót, de rövidesen abba is hagyták, mert a rajoni pártbizottság és a rajoni néptanács nem adta meg a kellő támogatást. Círnachici Slavko elvtárs, a rajoni pártbizottság gazdasági osztályának felelőse megígérte, hogy szállítást eszközöket bocsát a látogatók rendelkezésére, de az ígértet még ma sem valósította meg. A látogatást tehát elmaradt.

Ez év tavaszán Petrica Ioannak, a rajoni néptanács aktivistájának javaslatára, a pártalapszervezet újra megkezdte tevékenységét mezőgazdasági társulás alakításáért, de ez nem vezetett eredményre.

A nyári kampány befejezése után Stefanovici Octavian, a tartományi pártbizottság küldötte érkezett Magyarára. Az első napokban Stefanovici elvtárs javaslatára az alapszervezet gyűlést hívott össze, amelyen megvitaták: milyen munkamódszereket kell használniuk, hogy mezőgazdasági társulást alakítsanak. Stefanovici elvtárs hangsúlyozta, hogy mindenképpen a társulásoknak kell példát mutatniuk, ezenkívül az élelesköri politikai felvilágosító munkát kell végezniük a dolgozó parasztok soraiban. Egyes párttagok váháltak, hogy Stefanovici elvtárs javaslatát elapján járnak el. Végül a falu dolgozó parasztjai közül Furanu Pavel benyújtotta az első felvételi kérvényt. Példáját hamarosan követték. Így augusztus 7-én megalakították a nyolctagú kezdemé-

nyező bizottságot. A kérvények száma október 16-ig 14-re emelkedett. A kérvényt benyújtó dolgozó parasztok legtöbbje azonban nem rendelkezik földdel, sem pedig igavonó állattal, vagy mezőgazdasági felszereléssel. Ahhoz tehát, hogy a mezőgazdasági társulás megalakulásra Magyaraton, a pártalapszervezetnek meg sokat kell tennie. Rá kell vezetnie a középparasztokat a szocialista mezőgazdálkodás útjára és elsősorban a földdel rendelkező kommunistáknak kell példát mutatniuk. A rajoni pártbizottság aktivistái elmulasztották a kommunisták és a néptanácsi képviselők szocialista szemében való nevelését. Az aktivistáknak mindenképpen előt kell tűködniük, hogy elsősorban a falu élenjáróit, a kommunistákat és a néptanácsi képviselőket vonják be a megalakítandó mezőgazdasági társulába.

A párttagok, a képviselők és a dolgozó parasztok szocialista szellemben való neveléséhez nagymértékben hozzájárult volna az is, ha látogatást szerveztek volna a rajon valamelyik kollektív gazdaságba. A rajoni pártbizottság és az aktivisták azonban ezt elmulasztották. Stefanovici elvtárs ugyan javasolta, hogy szervezzenek látogatást valamelyik kollektív gazdaságba, meg is kezdtek a szervezési akciót, de rövidesen abba is hagyták, mert a rajoni pártbizottság és a rajoni néptanács nem adta meg a kellő támogatást. Círnachici Slavko elvtárs, a rajoni pártbizottság gazdasági osztályának felelőse megígérte, hogy szállítást eszközöket bocsát a látogatók rendelkezésére, de az ígértet még ma sem valósította meg. A látogatást tehát elmaradt.

Ez év tavaszán Petrica Ioannak, a rajoni néptanács aktivistájának javaslatára, a pártalapszervezet újra megkezdte tevékenységét mezőgazdasági társulás alakításáért, de ez nem vezetett eredményre.

Juhtenyésztésre társultak

1.

Halmagyicsucs községhez tartozó Lazuri falu erdőborította hegyek és selymes, zöld fűben bővelkedő tisztások övezik. A falu kristálytiszta vízü paták szeli keresztül. A paták két oldalán diófák, mogyorófatok és cseresznyefák sorakoznak. A paták mentén lassan, beszélgetve haladt a völgy felé Muci Gábor elvtárs, a rajoni pártbizottság első titkára és Tamas Dumitru elvtárs, a falu pártalapszervezetének titkára.

Ugy látom ebben a faluban nemigen tudnak gazdálkodni az emberek — mondotta az első titkár.

Tamas Dumitru kényelmetlenül érezte magát. Tiltakozott:

Már hogy mondhat ilyet? Nem mi nyertük-e el az élenjárók zászlaját a mezőgazdasági kampányban?

Ez igaz, maguknak adományozták a zászlót, de itt sokkal többet el lehetne érni. Nézzen körül — ismerje el: ezek az emberek, akik 4-5 juhot legeltetnek, hiába vesztegetik az időt.

Mit tehetünk, így van ez nálunk. Mindenki a saját juhait őrzi. Mondjuk nekik, hogy kicsiben nem fizetődik ki a juhtenyésztés? Ezt nem tehetjük. Nálunk nem is valamirevaló ember az, akinek nincs juha.

Mi lenne, ha valamennyi juhot egy, vagy két juhász legeltetne?

Hogyan gondolja ezt?

Mit szólna ahhoz, ha társuláshoz ösztönöznénk a juhtenyésztőket, ha juhtenyésztő társulást alakítanánk? Mi támogatnánk ezt...

Hát... erre nem gondoltunk. Meg kell beszélnem a kérdést a kommunistákkal és a falubeliekkel: azt hiszem nem lennének ellene.

2.

Közel két hónap telt el a fenti beszélgetés óta. A Leuca völgyében, az Ogoarele, a Tarnicioara, a Magura és Telusului hegyek lábánál továbbra is külön-külön legeltették a Lazuri-i juhtenyésztők. Estenként azonban egyre többen gyűltek össze a pártalapszervezet titkárának házában és megbeszéltek a társulással kapcsolatos kérdéseket. Bővebb el-el beszélgettek.

Szükség van a társuláshoz — mondotta Leuca I. Cornel — csak a társulásban önhatják meg a juhokat a farkasoktól. Három juhmat tépték szét és hurcolták el az ordások. Halatoc Andrei meg aztán Tamas elvtársat is kárhoztatt. Két-két juhuk tűnt el, ha jól tudom.

Már ez így igaz — bólintott rá Sima Petru kommunista, — de gondoltunk a többi előnyökre is, amelyekhez szintén csak a társulási biztosít számunkra. Mi tagadás, nálunk senki sem feji a juhokat és a gyapjú egy része is kárváros a túsés bokrok között. Hát így mi hasznunk is van a juhokból? Nem töltjük-e el az egész nyarat velük azért, hogy téliidőben egy-két juhunk legyen a házunk? En azt mondom: ha társulunk több törzshöz és gyapjunk lesz. Ezért kértam felvételemet a társulásba.

En is megcsináltam a kérvényt — mondotta rövid gondolkodás után, Budugan Remu előkötörve a zsebéből az összehajtogatott papírlapot. — Itt van, el.

Néhány nap múlva megalakult a leendő társulás kezdeményező bi-

zottsága. Először Budugan Remu választották.

Estenként lovesti falucskába gyűltek össze az emberek, vasárnaponként pedig ellátogattak a kultúrthozba, hogy tovább vitassák a társulási ügyet. Gyűltek a kérvények, folyt a tervezgetések. Rövid idő alatt számos kérvényt nyújtottak be a dolgozó parasztok. Az osztályellenség azonban ezáltal sem maradt titlenül. Lazea Tanase volt kereskedő — aki valamikor feketén 14 kiló búzáért árult a petróleum literjéért a dolgozó parasztoknak — a gyűléseket figyelte az alakulóban társulás erősödését. Nem is maradt titlenül. Azt a hírt kezdte terjesztetni a dolgozó parasztok között, hogy a társulás csak ürügy arra, hogy később elvegyék a parasztoktól a juhokat. Az osztályellenség hazugságait azonban süket fülekre találtak. Tanasa Dumitru és Sima Petru kommunisták, valamint Cornea Dumitru és Trij Traian néptanácsi képviselők megmagyarázták dolgozó paraszt társáiknak, hogy Lazea mesterkedésével a nép tránt tud belenyugodni abba, hogy ma kocsma helyén kultúrthoz van.

A kommunisták felolvaszták a dolgozó parasztok előtt azt a törvényt, amely országunk állattenyésztésének fejlesztésére vonatkozik, valamint a minisztertanács közleményében megjelent, juhtenyésztéssel kapcsolatos határozatát. Ez Budugan Remu elvtársnak egyre több új felvételi kérvényt nyújtottak át a falubeliek.

3.

Október 16. A Lazuri-i kultúrthozba a napra zászlókkal, friss, zöld fenyőágakkal díszítették fel. A színpad felett ott legett a rajon mezőgazdasági kampányban élenjáró községét megillető vörös lobogó. Mindenánnan összegyűltek

a környékbeliek. Tamas Iancu bácsi, akinek haját az idő hava festette fehérre, de aki még ma is erőteljes, dőlég ember, arról beszélt, hogyan harcolt a Vörös Hadseregben és hogyan győzedelmeskedett a Nagy Októberi Szocialista Forradalom.

A falubeliek szeretettel vették körül vendégeiket — a rajoni pártbizottság első titkárát, a rajoni néptanács végrehajtó bizottságának elnökét, a tartományi pártbizottság küldöttét és a technikusokat — akik e napon ellátogattak Lazuri-ba.

A társulás kezdeményező bizottságának beszámolóját Budugan Remu olvasta fel. Azután a társulási alapszabályzatot olvasták fel, majd a megjelentek emelkedtek szőlőre.

En is beiratkoztam két juhhal — mondotta Igraj Petru.

En is belepek — emelkedett szőlőre Roj Aurel.

Ugyanakkor kériék felvételüket a társulásba Igraj Traian, Mager Petru és Igraj Aurel dolgozó parasztok is. A gyűlésen a tagok létszáma 34-re emelkedett. Egyhangúlag Budugan Remu elvtársat választották meg a társulás elnökéül, mivel jó gazda és ért a juhtenyésztéshez.

Tamas Dumitru elvtárs azt javasolta, hogy a társulást pártunk II. kongresszusáról nevezzék el. Valamennyien örömmel fogadták a javaslatot.

Tamas Ioan bácsi szemeiben öröm csillogott, amint a következők mondották: „Hátvan esztendő vagyok elvtársak. A hajam ősz, de ma fiatalabbnak érzem magam, mint bármikor. Ez pedig azért van, mert a mi falunkban is össze foglalk a dolgozó emberek, hogy együttesen haladjanak az új élet útján. Több juhot tenyészünk ezennel, s ezek fajtálatok lesznek. Majd meglátjátok, hogy több hasznunk is lesz”.

Borsan Ioan

N. A. Bulgaryin levele Eisenhower elnökhöz

MOSZKVA. (Agerpres.)

A TASZSZ közli annak a levélnek a szövegét, amelyet N. A. Bulgaryin, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke Dwight D. Eisenhowerhez, az Egyesült Államok elnökéhez intézett:

Dwight D. Eisenhower Oaxcellenciájának, az Amerikai Egyesült Államok elnökének Tiszelt Elnök ur!

Köszönetemet fejezem ki a leszerelés kérdésében október 12-én küldött leveléért. Várom a pillanatot, amikor kifejezheti összes szempontjait ebben a kérdésben, amint az szándékában áll. Örülök, hogy oly nagy fontosságot tulajdonít ezeknek a kérdéseknek. Nem férhet kétség ahhoz, hogy mindaz, amit országaink kormányai megtehetnek a fegyverkezési hajszára

feltartóztatására és az e célból szükséges ellenőrzés létrehozására, megfelel a népek legmagasabb érdekeinek és törekvéseinek.

Megelégedéssel állapítom meg az Ön jóindulatú magatartását, az ellenőrző állomásokra vonatkozó javaslataink iránt, amelyeknek célja megelőzni, hogy meglepetésszerű támadást indítson valamely ország egy másik ország ellen. Ugy vélem, hogy ebben a kérdésben igen nagy jelentősége lenne egy egyezménynek, hogy előrehaladást lehessen elérni a leszerelés problémájának megoldásában.

Moszkvában mi valamennyien várjuk, hogy egésze mielőbb helyreálljon.

Szocsi, 1955 október 20.

Oszinte tisztelettel
N. BULGARYIN

Ramasvari Nehru beszéde az Ázsiai Szolidaritás Összindiai Értekezletének megnyitóján

DELHI. (Agerpres.) A TASZSZ jelenti:

Az Ázsiai Szolidaritás Összindiai Értekezlete Haiderabádban megkezdte munkálatait. Az értekezleten India különböző vidékeinek képviselőiben nyolcszáz küldött vesz részt. Az értekezleten felolvasták Ramasvari Nehru-nak, az Ázsiai Szolidaritás Összindiai Bizottsága elnökének beszédét, aki betegsége miatt nem vehet részt az értekezleten.

Nagy reményeket fűzünk a külügyminiszterek közeli genfi értekezletéhez és sikert kívánunk nemes erőfeszítéseikhez. Reméljük, hogy az értekezlet előmozdítja a német kérdés megoldását, s megtalálja az utat a "leszerelés, az összes nukleáris fegyverek megsemmisítése felé."

Ramasvari Nehru a továbbiakban hangsúlyozta, hogy a genfi értekezlethez hasonló ázsiai értekezlet — amelyet Nehru miniszterelnök javasolt és Csü En-laj, a Kínai NK államtanácsának elnöke támogatott — jelentős mértékben előmozdítaná az égető ázsiai kérdések rendezését, véget vehetne az idegen uralomnak és beavatkozásnak Ázsia belügyeibe és megszállódhatná a békét.

Az angol külügyminiszter Párisba utazott

LONDON. (Agerpres.) Mac Millan angol külügyminiszter október 23-án Párisba utazott, hogy a négy hatalom külügyminiszterének genfi értekezlete előtt megbeszélést folytasson Franciaországgal és az Egyesült Államok külügyminiszterével.

N. A. Bulgaryin fogadást adott U Nu burmai miniszterelnök tiszteletére

MOSZKVA. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti: N. A. Bulgaryin, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke október 22-én a Kreml Nagypalotájában fogadást adott U Nu burmai miniszterelnök tiszteletére.

A fogadáson N. A. Bulgaryin és U Nu beszédet tartottak.

Az Olasz Szocialista Párt vezetőségének közleménye

ROMA. (Agerpres.) A TASZSZ jelenti:

Az Olasz Szocialista Párt vezetősége közleményt bocsátott ki, amely hangsúlyozza:

Pietro Nenni, az Olasz Szocialista Párt főtitkára a vezetőség október 22-i ülésén beszámolt a Szovjetunióban és Kínában tett látogatásáról. A közlemény kiemeli, hogy a párt vezetősége egyhangúlag megelégedését fejezte ki Nenni elvtársnak tevékenységével kapcsolatban.

A Szovjetunió vezetőivel való kapcsolat felvétele nyomán — hangsúlyozza a közlemény — egészen világosan kitűnt: a Szovjetunió vezetőinek szilárd elhatározása, hogy a genfi szellemben rendezze a fűgőben maradt nemzetközi kérdéseket.

Amerikai lap a „genfi szellemnek” az atlanti paktumban résztvevő országokra gyakorolt hatásáról

NEWYORK. (Agerpres.)

A Daily Mirror című amerikai lap szerkesztőségi cikkében arról ír, hogy a genfi szellem milyen hatást gyakorol az agresszív jellegű északatlanti szerződésben résztvevő országokra. A lap arra a megállapításra jut, hogy ez a szellem a NATO gyengeségéhez vezet.

„A genfi szellem igen káros, mert egészen váratlan légkört teremtett

ket és hogy az Olaszországgal való politikai, kulturális és gazdasági kapcsolatok megjavítása érdekében előmozdítja Olaszországnak az ENSZ-be való felvétele kérdésének megoldását.

A közlemény a továbbiakban hangsúlyozza azokat a megbeszéléseket, amelyek a nagy fontosságú, amelyeket Nenni Kína vezetőivel folytatott. Az Olasz Szocialista Párt vezetősége felhívja a párt parlamenti csoportjait, tájékoztassák a parlamentet azokról a konkrét lehetőségekről, amelyek Olaszország számára kínálkoznak, hogy normalizálhassa kapcsolatát a legnagyobb ázsiai országgal és hassanak oda a kormányra, hogy tegye meg a nemzeti érdekeknek megfelelő diplomáciai lépéseket.

Firjubin belgrádi szovjet nagykövét fogadása a Szovjetunió Legfelső Tanácsa Jugoszláviában tartózkodó küldöttsége tiszteletére

BELGRAD. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti:

N. P. Firjubin, a Szovjetunió belgrádi rendkívüli és meghatalmazott nagykövete a belgrádi Szovjet Kulturházban október 22-én fogadást adott a Szovjetunió Legfelső Tanácsának küldöttsége tiszteletére. A fogadáson résztvettek a szovjet parlamenti küldöttség tagjai, élen A. P. Volkov-val, a Szovjetunió Legfelső Tanácsa Szövetségi Tanácsának elnökével.

Jugoszláv részről a fogadáson résztvett Mose Piade, a Jugoszláv Szövetségi Népi Szkupcsina elnöke, Edvard Kardelj és A. Csolakovic, a Szövetségi Végrehajtó Tanács elnöke, Vladimir Szimics, a Jugoszláv Szövetségi Népi Szkupcsina alelnöke, N. Bakics, a Szövetségi Népi Szkupcsina titkára, a Szövetségi Végrehajtó Tanács tagjai, Belgrád kulturális és tudományos kiállításai, valamint a Belgrádban akkreditált diplomáciai testület képviselői.

A fogadás meleg baráti légkörben folyt le.

Otto Grotewohl fogadta a Szovjetunió nagykövét

BERLIN. (Agerpres.) Az ADN jelenti:

Otto Grotewohl, a Német DK miniszterelnöke október 22-én fogadta Puskint, a Szovjetunió nagykövét a Német Demokratikus Köztársaságban. A megbeszélés során eszmecsere folytattak azokkal a kérdésekkel kapcsolatban, amelyek a Szovjetuniót és a Német DK-t érdeklik, a német kérdésnek a genfi külügyminiszteri értekezleten történő megvitatásával kapcsolatban.

Az Új Kína hírgyűnkség főfóla

PEKING. (Agerpres.) Az Új Kína jelenti:

Az United Press amerikai hírgyűnkség a Szezi csatorna övezetéből azt jelentette, hogy október 20-án „száz tonna katonai felszerelés” érkezett a Kínai NK-ból Egyiptomba.

Az Új Kína hírgyűnkség autentikus forrás alapján közölte, hogy ez a hír tiszta koholmány.

A „Právda” a hidegháboru híveinek egy újabb provokációjáról

MOSZKVA. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti:

„A hidegháboru híveinek provokációja” címmel a „Právda” a következő jegyzetet közli V. Kuznyecov tollából: A müncheni amerikai rádió, amely a „Szabad Európa” hamis elnevezést viseli és amely a szubverzív propagandában specializálta magát, október 20-án bejelentette egy újabb akció beindítását a népi demokratikus országok ellen.

Mint a híradásból kitűnik, Bad Reichenhall nyugatnémet városba megérkezett a „kereszties hadjárat a szabadságért” nevű amerikai szervezett küldöttsége (mennyire szeretnek a szabadság ellenségei hamis céget mögé rejtőzni) azzal a megfogalmazással, hogy újabb felforgató akciókat szervezzen a népi demokratikus országok ellen. A rádió-állomás bejelentette, hogy a küldöttség tagjai saját maguk (!) indítottak el propaganda nyomtatványokat tartalmazó léggömböket Magyarországra és Csehszlovákia területére. Köztudomású, hogy milyen célt szolgálnak ezek a röplapok. Provokáció, galád propagandanyomtatványok ezek, amelyekben csak úgy hemzseg a hazugság és a rágalom, árad belőlük a gyűlölet a népi demokratikus országok dolgozóinak ellen. Köztudomású, hogy a Nyugat-Németországból elindított, propaganda nyomtatványokkal megrakott léggömbök nemcsak politikai beavatkozást jelentenek a Szovjetunió és a népi demokratikus országok bel-

ügyeibe. Amint a szovjet kormány-küldöttség a Német Szövetségi Köztársaság kormánykülettségével folytatott tárgyalások során kifejtette, ezek a léggömbök — amelyeknek átmérője eléri a 8 métert, függőlegesen pedig a 16 métert, a rájuk kapcsolt fémrel együtt súlyuk meghaladja a 300 kilót és amelyek nagy mennyiségben eresztettek fel, hogy a kedvező szél Kelet felé sodorja őket — veszélyeztetik a légi forgalmat, a repülőgépek utasainak és személyzetének életét. A nyugatnémet hatóságoknak éppen elég idejük volt ahhoz, hogy megtegyék a szükséges intézkedéseket ezeknek a Német Szövetségi Köztársaság szuverén területén végrehajtott akcióknak a megszüntetésére és hogy így elhárítsák a veszélyt, amelyet a léggömbök jelentenek a belső légi vonalak és a Szovjetunió és más európai államok területén áthaladó nemzetközi légi utakonak szempontjából. Mindezek azonban ilyen intézkedések nem történtek. Sőt, mint az amerikai rádió október 20-i híradásából kitűnik, a provokáció hívei, akik erre a célra a Német Szövetségi Köztársaság területét használják fel, nem férnek a bőrükben. Hangsúlyozni kell, hogy az újabb provokáció a külügyminiszterek genfi értekezletének küszöbén történik, tehát olyan időpontban, amikor a német egyöntetűen az értekezlet sikerét kívánják és eltöltött szándékuk, hogy még jobban megszilárdítsák Genf szellemét.

A hét filmjei

„DOZSA GYORGY” mozi: október 28-ig: A denevér. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órák. Naponta matiné 11 órák.

„NICOLAE BALCESCU” mozi: október 30-ig: Maculavla.

„HERBAK JANOS” mozi: október 30-ig: Ilie is eportol. — Péntek, 13. — Az iroda költözik. — A képzett beteg. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órák.

„I. L. CARAGIALE” mozi: október 26-ig: Acélszív. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órák.

„UJ IDOK” mozi: október 30-ig: Riadó.

„SOLIDARITATEA” mozi (Gál): október 26-ig: Az arany antilop. — A rossz sárkány. — Keringő a jé-

gen. Előadások: hétköznap: 7 órák, vasárnap: 3, 5 és 7 órák.

„MAXIM GORKIJ” mozi (Mikela): október 26-ig: Előadások: 6 és 8 órák.

„DECEMBER 30” üzem filmstúdió: október 29-én és 30-án, szombaton és vasárnap: A borzalom bére. Vasárnap matiné 11 órák. Előadások: 4, 6 és 8 órák.

„NICOLAE BALCESCU” mozi (Lippa): október 26-ig: Kűdekmes ifjúság.

„POPULAR” mozi (Nagyszentmiklósi): október 26-ig: Bátorok porondja.

„PETOFI SANDOR” mozi (Radna): október 26-ig: Őrs a hegyekben.

Értékes tapasztalatok

A. Golubkov

Csehszlovákiában szovjet műszaki rajzok alapján folyik egyes bányagépjáratok gyártása és különféle mezőgazdasági gépek gyártásának meghonosítása.

Bulgáriában a szovjet tervdokumentációnak a gabonarakarok építésére történő felhasználása tetemes építőanyag-megtakarítást biztosított, s lehetővé tette a tervezés időtartamának megrövidítését. A cukoriparban a szovjet technológia alkalmazása folytán meggyorsult a termelési folyamat, s csökkent a gyártási veszteség. A szovjet dokumentáció alapján megkezdődött a vontatott kombajn gyártása.

A szovjet-román tudományos és műszaki együttműködési bizottság nemrég befejeződött hatodik, bukaresti ülészaka elhatározta: szovjet szakemberek mennek Romániába, hogy az ásványolaj-iparban, a villamosmérnökök, a gépiparban és a közlekedésben tanácsadóként dolgozzanak, s román szakemberek utaznak a Szovjetunióba, hogy megismerkedjenek a bányamunkák gépesítésével, a vasúti közlekedés eredményeivel, a kukoricaextraktum, a szőlőcukor és a szulfitecellulóz gyártásával, valamint a mezőgazdasági termékek tárolásának módszereivel.

A Szovjetunió átadja Romániának az élelmiszeri célra alkalmatlan mezőgazdasági nyersanyagokból történő műgumigyártás műszaki tervdokumentációját, továbbá az ásványolaj-termelés, a traktor-, hajó-, a gépgyártás, stb. berendezéseinek gyártási rajzait.

Ezek a példák jellemzően mutatják, hogy a Szovjetunió hogyan segíti gazdaságilag a népi demokratikus államokat. De nagyon fontos, hogy a Szovjetunió ugyancsak hasznosítja a népi demokratikus országok termelési tapasztalatait és műszaki vívmányait.

Ne felejtjük el, hogy egyes népi demokratikus országoknak már régóta fejlett iparuk van. Például Csehszlovákia iparát már a háború

előtt is a nagy műszaki kultúra jellemezte. A Szovjetunió most a tudományos és műszaki együttműködés keretében megkapja a kovacsolósajtoló berendezéseket, a vasbetonsajtoló, a nagyméretű földmunka- és falmozgó, a gumicípő, a nyomdafesték, stb. gyártásának csehszlovák műszaki dokumentációját.

Lengyelország több termelési ága (például a vegyi- és az élelmiszeripar) szintén alkalmaz a szovjet gyárak szempontjából értékes műszaki vívmányokat és újításokat. A Szovjetunió Lengyelországtól megkapja ezek tudományos és műszaki dokumentációját.

A Kínai Népköztársaság tájékoztatja a szovjet gazdasági szerveket a szubtrópusi növények termesztési módszereiről s átadja nekik a selyem-, a cellulóz-, a tungolaj-kemcs és a vasbetonszövedék gyártására vonatkozó műszaki dokumentációt. A Szovjetunió illóolaj-olajmag- és egyéb ipari növény-szaporítóanyagot is kap Kínától.

A szovjet bór- és cipőipar hasznosítja Csehszlovákia és Magyarország termelési tapasztalatait s alkalmazza üzemében a két ország új technikáját. Románia villamosipari, vegyipari és néhány másfajta berendezés gyártására vonatkozó műszaki dokumentációt ad át a Szovjetunióknak.

A minap zajlott le Berlinben a szovjet-német tudományos és műszaki együttműködési bizottság negyedik ülészaka. Az ott aláírt jegyzőkönyv értelmében a Szovjetunió kohó-, gép-, vegyi-, villamos- és rádióipari műszaki dokumentációt ad át a Német Demokratikus Köztársaságnak. Atadja egyebek közt a fokozott torokgáz-nyomással működő nagyváltó berendezés és a szénipari pneumatikus hajtótömegek legújabb dokumentációját. A Szovjetunió viszont gép-, villamos- és vegyipari berendezések, köztük modern röntgenkészülék és rázórosta műszaki dokumentációját kapja meg a Német Demokratikus Köztársaságtól. Ezenkívül az NDK-nak bizo-

nyos tudományos kutató- és szerkesztési munkák is folynak majd a Szovjetunió részére, főképp a mérőműszer-gyártás területén.

A meghitt barátság elvei jellemzik a népi demokratikus államok kölcsönös kapcsolatait is. A tervek elvártas összehangolása, a szocialista munkamegosztás, a kölcsönös segítség és az erőforrások legcélszerűbb kihasználása jellemzi a népi demokratikus új típusú, magasabbrendű együttműködését. Példaképp utalhatunk Magyarországnak és Csehszlovákiának az alumíniumipar kölcsönös fejlesztésében és a magyar bauxit feldolgozásában való együttműködésére, Románia és Magyarország, Magyarország és Csehszlovákia, az NDK és Csehszlovákia, Bulgária és Románia villamos hálózatának összekapcsolására és az említett országok közti rendszeresített kölcsönös energia-átadásra, továbbá a román-magyar megállapodásra, hogy mindkét ország felhasználja vegyiparának fejlesztésére a román földgázt.

A moszkvai és a csehszlovákiai gépipar elmunkásainak a Sztálin Autógyárban megrendezett szepiemberi találkozásán több száz moszkvai dolgozó — esztélyos, hegesztő, köszörős, gyalus, művezető és mernők — vett részt, hogy átadja tapasztalatait a csehszlovák elvtársaknak s tanulmányozza Csehszlovákia dolgozóinak gépipari újításait.

Az új módszerek tanulmányozása a gyár műhelyeiben, közvetlenül a gépek mellett történt. Busjuev esztélyos bemutatta, hogy az acéltengely megmunkálásakor hogyan fokozható a gép sebessége per centként háromszor fordulatra. Bikov, a híres újító, öntöttvas-alkatrészek gyorsesztergálási módszereit és kerámiái lapkák alkalmazását mutatta be.

A szovjet munkások közt nagy érdeklődést keltett a fémek autogén egyengeltésének Otokar Vlach prágai hegesztő, csehszlovák nemzetgyűlési képviselő javasolta módszere. Nemcsak a moszkvai üzemek, hanem más szovjet városok üzemeltetnek kétségi-válj kiterjedten alkalmazták majd Vlach módszereit.

A szovjet munkások és mernökök nagyon érdekesnek találják a Karel

Kyzlink csehszlovák köszörős szerkesztési munkák is folynak majd a Szovjetunió részére, főképp a mérőműszer-gyártás területén.

Rövidesen megtörténik a Szovjetunió és Jugoszlávia műszaki együttműködési és tapasztalatcsere egyezményének aláírása. Ez az egyezmény egyebek közt a gyártási engedélyek és a műszaki dokumentáció cseréjére is kiterjed. Az egyezmény az említett célok elérése végett különleges alap közös létesítést irányozza elő.

A Szovjetunió és Jugoszlávia kapcsolatának rendezése nyomán bizonyosan kiterjedőesedik majd a két ország tudományos és műszaki együttműködése.

Különösen fontos intézkedésekkel törekszik a Szovjetunió az atomenergia békés felhasználására irányuló kiterjedt nemzetközi együttműködés fejlesztésére. A Szovjetunió felajánlotta tudományos, műszaki és termelési segítségét a népi demokratikus országoknak, hogy ezek a magfizikai kutatások és az atomenergia békés felhasználására irányuló kutatómunka fejlesztéséhez szükséges kísérleti telepeket létesíthessenek.

A Szovjetunió már meg is kezdte a népi demokratikus országoknak szállítandó atommagyálak és ciklotronok tervezését. Lengyelország, Csehszlovákia, Románia, Magyarország, Bulgária és a Német Demokratikus Köztársaság 2000 kilowatt hőkapacitású kísérleti atommagyálát és 25 millió elektronvolt energiájú részecskék előállítására is alkalmas ciklotront kap a Szovjetuniótól. Folyik egy 6500 kilowatt hőkapacitású kísérleti atommagyál és egy ciklotron tervezése a Kínai Népköztársaság számára. A szükséges műszerekkel és készülékekkel ellátott berendezések összerendezésében szovjet szakemberek is részt vesznek majd. Az ismertetett önzetlen és baráti együttműködés a béke, a demokrácia és a szocializmus táborához tartozó országok erejének és műszaki fejlődésének forrása és a szocialista fejlődés lendítő ereje.

(Uj 'd5)